

Czesław GÓRNIWICZ

MÉMOIRES
DE L'OCCUPATION ALLEMANDE
(1939-1944)

La vie d'un prisonnier polonais
du château de Lublin

Traduit du polonais et annoté par Bożena ROY-GÓRNIWICZ

Rédaction scientifique par Daniel TOLLET



PARIS
HONORÉ CHAMPION ÉDITEUR
2020

www.honorechampion.com

TABLE DES MATIÈRES

AVERTISSEMENT AU LECTEUR.	9
AVANT-PROPOS À L'ÉDITION FRANÇAISE PAR BOŻENA ROY-GÓRNIOWICZ ET DANIEL TOLLET.	11
INTRODUCTION DE BARBARA ORATOWSKA	17
À PROPOS DES MÉMOIRES DE CZESŁAW GÓRNIOWICZ PAR JANUSZ WRONA.	21
CHAPITRE I	
SEPTEMBRE 1939 À ZAMOŚĆ	35
CHAPITRE II	
TERREUR DE L'OCCUPATION. CONSPIRATION	47
CHAPITRE III	
ARRESTATION – ENQUÊTE	61
CHAPITRE IV	
L'HÔPITAL À ZAMOŚĆ.	79
CHAPITRE V	
LA PRISON À ZAMOŚĆ.	85
CHAPITRE VI	
LA PRISON DU CHÂTEAU DE LUBLIN.	91

CHAPITRE VII	
ÉVACUATION DE LA PRISON	179
CHAPITRE VIII	
LES PARTISANS	187
POSTFACE	195
ABRÉVIATIONS ET GLOSSAIRE	199
ÉLÉMENTS BIBLIOGRAPHIQUES	205
INDEX DES NOMS PROPRES, NOMS DE PERSONNES ET NOMS GÉOGRAPHIQUES	209